

Transexuales por el Derecho a la Vida y a la Identidad

C.C. 151 C.P. 1748 Gral. Rodríguez Bs. As. Argentina



**¡ EL QUE LUCHA
CONTRA NOSOTROS
NOS REFUERZA
LOS NERVIOS
Y PERFECCIONA
NUESTRA HABILIDAD.
NUESTRO ADVERSARIO NO HACE
SINO AYUDARNOS!.**

ARGENTINA

LA VOZ TRANSEXUAL

BOLETIN MENSUAL PARA TODA LA COMUNIDAD TRANSGENERO

CeDInCI

= N° 1 - MAYO / 94 =

LA VOZ TRANSEXUAL

TRANSDEVI, primera Asociación de Transexuales creada en la Argentina, fue fundada el 7 de mayo de 1991 por Karina D. Urbina. A las cinco de la tarde de ese mismo día, se llevó a cabo una manifestación pública frente al edificio anexo del Congreso Nacional en Buenos Aires, por la reivindicación de los Derechos Humanos, Civiles y Sociales de las personas transexuales, en transición y post-operadas. Desde entonces nuestra Institución intenta legalizar el cambio de sexo o adaptación genital al sexo psicológico a través de su reconocimiento como tal, con el cambio de nombre y sexo en los documentos.

TRANSDEVI, es la primera y única Institución (no lesbica-no gay), que se incorporó a la Primera Marcha del Orgullo realizada en Buenos Aires en el año 1992, participando activamente en la organización de la misma.

TRANSDEVI, tiene en su haber más de un centenar de protestas públicas tendientes a robustecer los Derechos Humanos de las minorías sexuales discriminadas, participa en seminarios, cursos y debates con el propósito de informar dando a conocer la problemática que se le presenta a las personas transexuales y post-operadas en nuestro país. También llevamos a cabo una campaña antidiscriminatoria internacional manifestando públicamente frente al Palacio de la Moneda en Santiago de Chile, donde nos presentamos para apoyar la 1ra Marcha del Orgullo Lesbico-Gay del año 1993, en aquel País, evento que posteriormente no se llevó a cabo; nos encadenamos a las rejas de la sede del Vaticano en la ciudad de Buenos Aires y protestamos airadamente frente a las puertas del Consulado Argentino en Río de Janeiro, donde conseguimos ser recibidos por el entonces Cónsul Alejandro Suárez Hurtado con quien mantuvimos una tensa reunión.

Nuestra Fundadora y codirectora, Karina Urbina fue la editora de la revista "CONFIDENCIAL ARGENTINA", (fundada por la mexicana Amparo Jiménez), marcando un hito sin precedentes (para una persona transexual), en la conducción de un medio de difusión.

TRANSDEVI, abrió el camino para la creación de nuevas agrupaciones. Nuestra tarea logró motivar a las personas transexuales para que reclamen por sus derechos. En 1991 **TRANSDEVI**, desarrolló un proyecto de ley para que se permita el cambio de sexo o adaptación genital al sexo psicológico y se les otorguen los documentos legales con el cambio de nombre y sexo a las personas ya operadas, pero no se le dio curso al mismo (fue presentado en el despacho del Dr. Duhalde), quien por entonces presidía la Cámara de Diputados. Sin embargo, sí fuimos recibidos por su hermana Aurora Duhalde y cosechamos 62 adhesiones de legisladores, médicos, abogados, asociaciones sociales y de derechos humanos. En el presente las entrevistas con los legisladores en busca de un proyecto similar al precitado, se hacen con poca frecuencia, debido al escaso interés que suelen demostrar senadores y diputados para tratar el tema.

Nuestra Institución, apoyó a otras minorías en sus reclamos de justicia, participando activamente en las marchas convocadas por los aborígenes, los gays y las lesbianas, las mujeres en su conjunto, las personas conviviendo con HIV (VIH), los jubilados y los ecologistas. También salimos a la calle en defensa de la libertad de prensa.

En el año 1992 **TRANSDEVI**, fue convocada por el Sr. Enrique Asís (IGLHRC), de San Francisco-California, Estados Unidos, para sumar nuestro trabajo a los grupos de gays, lesbianas y personas conviviendo con HIV (VIH) que existían en el País. Con ese esfuerzo en conjunto se logró editar la 1ra. marcha del Orgullo Lesbico-Gay de la Argentina.

TRANSDEVI, fue protagonista de la campaña, "NO VOTE A LOS CANDIDATOS QUE DISCRIMINAN", junto a un grupo de asociaciones de gays y lesbianas. Nuestra Institución posee una oficina de información para las personas en transición y para las post-operadas denominada: AYUDA TS, (para toda la comunidad transgenero), que presta servicio a través de su dirección postal, C.C. 151 C.P. 1748 Gral. Rodríguez, Bs. As. Argentina. Contamos con la asistencia de antropólogos, abogados, personas que transitaron su transexualidad y familiares de transexuales para evacuar las diversas consultas que a diario se reciben en nuestra oficina, derivando a quienes desean operarse a los centros médicos del exterior ya que en nuestro País la intervención quirúrgica de adecuación al sexo psicológico esta penada por la ley 17.132 que reglamenta el ejercicio de la medicina y el artículo 91 del Código Penal, caratulado como LESIONES.

A fines del año 1992 **TRANSDEVI**, intento desarrollar, en el Centro Cultural General San Martín , el primer Congreso sobre transexualidad pero el escaso apoyo recibido para llevar a cabo tal proyecto, por parte de los numerosos grupos de minorías sexuales impidió su realización.

Nuestros objetivos son: Cambio de sexo en la Argentina y reconocimiento legal, modificación de las leyes 17.132 que reglamenta el ejercicio de la medicina y 18.248 (del nombre), artículo 91 del Código Penal, eliminación de los Edictos Policiales, cese de toda discriminación, vigencia de los Derechos Humanos Civiles y Sociales.

NOS PRESENTAMOS:

IVO SCHUSTER: Se integró a **TRANSDEVI** a comienzos de 1993, transitó su transexualidad hasta setiembre de dicho año. El Sr. Schuster comparte en la actualidad la dirección de nuestra Institución. Participa activamente en seminarios y congresos sobre el tema, y realiza también importantes tareas de asesoramiento.

CONCEPCION GAMALLO: Se desempeña en **TRANSDEVI**, desde su fundación, es asidua concurrente a nuestras manifestaciones públicas. Escribió notas que fueron luego publicadas en los distintos medios de difusión, en favor de las personas transexuales, gays y lesbianas. Es la madre de nuestra Codirectora y Fundadora Karina Urbina.

KARINA URBINA: Fundadora de nuestra Institución, y protagonista principal de las numerosas protestas públicas que **TRANSDEVI** realiza. Karina logró superar la resistencia ejercida hasta ese momento por los grupos de gays y lesbianas para admitir otras diferencias en sus organizaciones. Esta trilogía derivó luego en la aparición de la primera Asociación de Travestis ATA (Asociación de Travestis Argentinos), dirigida por Deborah Singer. Este proyecto no prosperó.

La Voz Transexual

El caso de Karina, alcanzó difusión internacional, ya que sus argumentos le posibilitaron su imagen seria y coherente en el tratamiento del tema. En 1990, su imagen apareció durante 4 días consecutivos tratando su caso y el de la marginación de las personas transexuales, en el programa de televisión "Tele Pinky", cuando era aún una desconocida. Fue también socia honoraria de la Organización Gays por los Derechos Civiles, renunciando a ello el 22 de mayo de 1993 por disentir políticamente con los directivos de dicha agrupación, encabezados por Carlos Jáuregui. (GDC se incorporó a las filas del Partido de Frente por la Democracia Avanzada en las pasadas elecciones para ocupar cargos de Diputados Nacionales presentando a José Luis Pizzi, y luego postulando a Carlos Jáuregui como candidato a Constituyente). Actualmente, participa como invitada en seminarios y congresos, siendo asidua concurrente a las marchas en pro de los Derechos Humanos.

DRA. CECILIA LAUFERMAN: Asesora letrada de nuestra Institución, desarrolla esta tarea desde la fundación de la misma. Su desinteresado aporte, ha ayudado muchísimo al crecimiento de TRANSDEVI y su apoyo resultó fundamental para el nacimiento de nuestra Organización.

LIC. VICTORIA BARREDA: Esta Antropóloga y Profesora Universitaria, asesora a nuestro Grupo desde su incorporación al mismo hacia fines de 1992. Ha desarrollado importantes trabajos de investigación luego presentados en diversos seminarios y congresos locales e internacionales referidos a temas de Transexualidad, travestismo, sida, etc..

LA VOZ TRANSEXUAL: Transdevi llamará así a su primer boletín mensual, con síntesis de la actividad local de la comunidad transgénero toda. Su lanzamiento, fijado para el mes de mayo, se debe al festejo del 3º aniversario de vida muy intensa de esta Institución. Estará dirigido en un principio, a los miembros de la organización, para luego extenderse a toda la comunidad transexual de nuestro País.



ABUELAS DE PLAZA DE MAYO

Personería Judicial ICJ N° 500/00
Registro de Obras Públicas Rec. N° 545/00

A Karina Urbina
Presente

De nuestra mayor consideración:

La Asociación ABUELAS DE PLAZA DE MAYO tiene el agrado de expresarse en favor de sus justos reclamos. Es una forma de adherir al respeto de los Derechos Humanos de las Minorías, y solidarizarnos con su trágica y penosa situación, poniendo de manifiesto que aún transitamos por una sociedad llena de absurdos e ininteligentes prejuicios.


MELIDA G. DE NAVAJAS
SECRETARIA


GABRIELA R. DE CARLOTTO
PRESIDENTE



Karina Urbina es, en nuestro país, la primera defensora de los derechos y la identidad de las personas transexuales y operadas. Su militancia tiene un reconocimiento nacional y también internacional. Damos fe y testimonio de ello


Prof. César Vasari
COREPRESENTANTE



Prof. Carlos Jáuregui
COREPRESENTANTE

Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas

D. I. I. A.

Por lo tanto, le deseamos éxito en su valiente bregar por su inserción digna en la sociedad, como un ser acreedor al reconocimiento de sus derechos incuestionables.

Saludamos a usted atentamente.


Dr. Héctor Blaschi
Secretario


Dr. David Goldberg
Presidente



ASAMBLEA PERMANENTE
POR LOS DERECHOS HUMANOS
Asociación Civil

La ASAMBLEA PERMANENTE POR LOS DERECHOS HUMANOS le expresa su reconocimiento por las acciones que viene llevando a cabo, para lograr la libre disponibilidad de su cuerpo.

Sus gestiones en tal sentido, constituyen un valioso aporte a la defensa de los derechos civiles y a la protección de las libertades individuales.

Alfredo Bravo
Presidente



Comunidad Homosexual Argentina
ASOCIACION CIVIL

Deseamos también dejar constancia de que su acción de hoy, al manifestar frente al Congreso de la Nación, en la entrada del Anexo, en plena salida y entrada de funcionarios, empleados y transeúntes, es un hecho singular: que sepamos es la primera manifestación pública en favor de los derechos civiles de la transexualidad.

ANGEL BRUNO
Secretario

RAFAEL FREDA
Vicepresidente



Fundación Servicio Paz y Justicia - Argentina

Formosa Juélica - 333/94-9473

Sus gestiones en tal sentido, no solo robustecen los Derechos Humanos de las minorías, sino que también tienden a neutralizar conceptos y prácticas retrógradas, a la luz de la Verdad y la Justicia.

Fraternalmente.

GUILLERMO ACEDO
Coordinador Nacional

ADOLFO PEREZ ESQUIVEL
Presidente

CONCE GAMALLO
Codirectora

KARINA URBINA
Codirectora

CeDInCI

La Voz Transexual - Boletín Mensual, dirigido a la Comunidad Transgénero
C.C. 151 C.P. 1748 Gral. Rodríguez, Pcia. de Buenos Aires - República Argentina